



TRF GLOBAL CONTRIBUTION FORM

Thank you for your contribution to The Rotary Foundation of Rotary International. Contributions enable The Rotary Foundation to fund projects and programs that improve and invigorate the lives of people around the world and enhance international friendship and understanding. For example, your contribution can help provide:

- US\$100 — Dental and medical services to approximately 25 low-income individuals living in communities near Mexico City, Mexico
- US\$500 — One toilet block benefiting nearly 300 pupils and 11 teachers in a primary school in Holfontein, South Africa
- US\$1,000 — 700 vaccine carriers to carry polio vaccines during National Immunization Days in polio-endemic Pakistan

To help us to serve you better, please complete all applicable sections of this form when making a contribution.

I. CONTRIBUTION DETAILS

Please make your check/bank transfer payable to The Rotary Foundation. To make a gift of stock, please contact Gift Administration at 847-866-3380 for instructions. The following credit cards are accepted: VISA, MasterCard, American Express, Discover, and JCB. Do not send cash.

All gifts are designated to the Annual Programs Fund (unrestricted) unless otherwise indicated. Changes to the gift designation must be requested within 90 calendar days of your gift receipt date within the current Rotary year. Contributions to:

- Annual Programs Fund are eligible for district *SHARE* credit.
- Permanent Fund, TRF's Endowments are held in perpetuity.
- PolioPlus and PolioPlus Partners support the ongoing efforts to eradicate polio. Contributions without a project # will go to the highest priority project.
- An approved Matching or 3-H Grant must include a grant number. Contributions without a grant number will be credited to the World Fund.

Contributions to the Annual Programs Fund are eligible toward Rotary Foundation Sustaining Member, Paul Harris Fellow, Multiple Paul Harris Fellow, Paul Harris Society, and Major Donor recognition. Donors of \$1,000 to the Permanent Fund will automatically receive Benefactor recognition.

If this is a memorial contribution, please submit the name and address of the deceased person's family in the Recipient of Recognition section.

II. DONOR OF CONTRIBUTION

Receipts will be sent for contributions of \$25 or more. The donor can be a person, Rotary club, Rotary district, company, foundation, or other organization. Please select the appropriate check box. Contributions are tax deductible where permissible by law.

III. RECIPIENT OF RECOGNITION

Please complete this section by selecting one of the following boxes:

Same as Donor. Check if the donor is the recipient of recognition.

Memorial. Check if this is a memorial gift (please indicate the name and address of the deceased person's family).

Other. Check if the recipient is different than the donor (please indicate the recipient's contact information).

Recipients of Paul Harris Fellow Recognition can be named at the time of the gift or at a later time by request from the account holder or club president.

IV. RECOGNITION ITEMS MAILING

The Rotary Foundation provides a number of different forms of recognition to show appreciation to individuals for outright contributions to support its humanitarian and educational programs. *Certificate of Appreciation* has to be requested from The Rotary Foundation or appropriate RI international offices. All other recognition items are automatically generated based on an outright gift and/or cumulative total unless you select the "Please do not send recognition" box. You may indicate where you would like the recognition item mailed to by completing this section. If this section is not completed, all recognition items will be mailed to the club president.

A *Rotary Foundation Sustaining Member* (RFSM) is a person who personally contributes \$100 or more each year to the Annual Programs Fund. RFSM badge stickers are available from your club president.

Paul Harris Fellow Recognition is given in appreciation to anyone who contributes, outright or cumulatively — or in whose name is contributed — a gift of \$1,000 or more to the Annual Programs

Fund, PolioPlus, PolioPlus Partners, or Humanitarian Grants. Paul Harris Fellow Recognition consists of a certificate, pin, and medallion.

Multiple Paul Harris Fellow Recognition is extended at subsequent \$1,000 levels (i.e., \$2,000, \$3,000...). Recognition consists of a pin with additional stones corresponding to the recipient's Recognition Amount level.

The *Paul Harris Society* is a district-administered recognition for those who elect to personally contribute \$1,000 or more each year to the Annual Programs Fund. Individual districts handle all associated recognition for this program, and inquiries should be directed accordingly.

A *Benefactor* is someone who informs The Rotary Foundation in writing that he or she has made a provision in his/her estate plans for The Rotary Foundation or by making an outright gift of \$1,000 or more to the Permanent Fund. Benefactor recognition consists of a certificate and insignia to be worn with a Rotary pin.

The Rotary Foundation recognizes those individuals or couples whose combined *personal* giving has reached \$10,000, regardless of the gift designation. *Major Donors* may elect to receive a crystal recognition piece and pin(s) commemorating the gift at each new recognition level.

See www.rotary.org for more information and pictures of all donor recognition items.

V. RECOGNITION POINTS TRANSFER

Once a person becomes a Paul Harris Fellow, every dollar he/she donates above the initial \$1,000 gets a Foundation Recognition Point (FRP) that he/she can give to another person. FRPs are only derived from cash contributions made after becoming Paul Harris Fellows themselves. Once the FRPs are transferred, that amount deducts from the Foundation Recognition Points column but does not alter his/her Total Recognition Amount column or Paul Harris Fellow level.

If you have questions regarding recognition or contributions to The Rotary Foundation, please contact TRF Contact Center at 866-9ROTARY (866-976-8279), or e-mail erey@rotary.org, or contact the RI international office that services your area.

PLEASE SEND YOUR CONTRIBUTION TO THE APPROPRIATE ADDRESS

United States

The Rotary Foundation
14280 Collections Center Drive
Chicago, IL 60693 USA

Canada

The Rotary Foundation
(Canada)
Box B9322, P.O. Box 9100
Postal Station F
Toronto, ON M4Y 3A5
Canada

Germany

Rotary Deutschland
Gemeindienst e. V.
Breite Strasse 34
40212 Düsseldorf
Germany

RI Brazil Office

Rua Tagipuru 209
01156-000
São Paulo, SP
Brazil

RI Europe and Africa Office

Witikonstrasse 15
CH-8032 Zurich
Switzerland

RI Japan Office

NS3 Building 1F
2-51-3 Akabane, Kita-ku
Tokyo 115-0045
Japan

RI Korea Office

Room 705, Miwon
Building
43 Yoido-dong,
Yongdungpo-gu
Seoul 150-733
Korea

RI South Asia Office

Thapar House
2nd Floor, Central Wing
124 Janpath
New Delhi 110 001
India

RI Southern South America Office

Florida 1, Piso 2
1005 Buenos Aires, CF
Argentina

RI South Pacific and

Philippines Office
McNamara Centre, Level 2
100 George Street
Parramatta, NSW 2150
Australia

RI in Great Britain and

Ireland (RIBI) Office
Kinwarton Road
Alcester
Warwickshire B49 6PB
England

In countries with currency restrictions, please contact your district Rotary Foundation committee chair or RI international office for the address to send contributions.



TRF GLOBAL CONTRIBUTION FORM

INDIVIDUAL COMPLETING THIS FORM

Name _____

Daytime Telephone (_____) _____ Date _____

E-mail _____

I. CONTRIBUTION DETAILS

Do not send cash. Please disregard options that do not apply in your country.

Amount of New Contribution _____

Type: *(please check one)*

Check enclosed (payable to The Rotary Foundation) VISA MasterCard AMEX Discover JCB
Credit Card # _____

Check # _____ Expiration Date _____

Currency _____ Name as it appears on credit card _____

Wire transfer
Date _____

Designation: *(please check one)**

Annual Programs Fund (eligible for *SHARE*) PolioPlus

Permanent Fund World Fund (Benefactor recognition only) PolioPlus Partners Project # _____
NUMBER IS OPTIONAL Country _____

Permanent Fund *SHARE* (Benefactor recognition only) Humanitarian Grant # _____
NUMBER IS MANDATORY

World Fund

*** Changes to designation can only be requested within 90 days of gift receipt date within current Rotary year.**

II. DONOR OF CONTRIBUTION

Person Club District Business/Foundation Other

Donor (Mr., Mrs., Ms., Dr.) _____
CIRCLE FAMILY NAME OF PERSON

Donor's ID # _____
IF UNKNOWN, LEAVE BLANK

Address _____

City _____ State/Prov. _____

Country _____ Postal Code _____

Check here if this is a new address.

Daytime Telephone (_____) _____

Rotary Club of Donor _____

Club Number _____ District _____

III. RECIPIENT OF RECOGNITION

Recipient is: *(please check one)*

Same as Donor Other *(give details below)* Memorial *(give details below)*

If Other or Memorial, please complete the following:

Person Business/Foundation

Recipient (Mr., Mrs., Ms., Dr.) _____
CIRCLE FAMILY NAME OF PERSON

Recipient's ID # _____
IF UNKNOWN, LEAVE BLANK

Address _____

City _____ State/Prov. _____

Country _____ Postal Code _____

Rotary Club of Recipient _____
IF NOT A ROTARIAN, LEAVE BLANK

Club Number _____ District _____

IV. RECOGNITION ITEMS MAILING

Processing time for recognition is four to six weeks from receipt of application.

Please do not send recognition.

Check here if recognition is a surprise. Presentation date _____
(If this is a rush request, you may be required to pay shipping charges.)

Please send recognition items to:

Name _____

Address _____

City _____ State/Prov. _____

Country _____ Postal Code _____

Telephone (_____) _____

V. RECOGNITION POINTS TRANSFER

If this contribution is being "matched" or augmented with Foundation Recognition Points from the donor's account, please complete the appropriate spaces below.

Foundation Recognition Points From:

Club Amount _____ District Amount _____

Individual Amount _____ ID # _____

Authorized Signature _____

If the transfer request is not from the donor listed in Section II or there are multiple transfers of recognition, please complete a Recognition Transfer Request (102-EN) or attach a list of details.

Please send a copy to your district Rotary Foundation committee chair and retain a copy for your records.



扶輪基金會全球捐獻表

感謝你對國際扶輪基金會的捐獻，你的奉獻使扶輪基金會得以資助國際扶輪的計劃，用以改善及鼓舞全球人類的生活並擴大國際友誼及瞭解。例如：你的捐款可以提供：

- 100 美元—居住於墨西哥市之近郊約 25 位低收入戶個人，牙齒及醫療之服務。
- 500 美元—一排廁所讓南非 Holfontein 一所小學的 300 位學生及 11 位老師受惠。
- 1,000 美元—在小兒麻痺症疫區的巴基斯坦 700 位搬運工於全國免疫日當天來運送小兒麻痺症疫苗。

為求幫助我們對在你捐款時有更佳的服務，請將此表格有關部份填寫清楚。

I. 捐款細節

請將你的支票或銀行匯款抬頭為扶輪基金會 **The Rotary Foundation**。如為股票捐贈時請與捐贈行政單位聯絡，電話 847-866-3380。我們接受以下信用卡付款：VISA, MasterCard, American Express, Discover 及 JCB。請不要寄現金。

除非另有指明，一切捐款均視為指定捐給年度計劃基金(非限定用途)。如有任何更改時，請務必在當年扶輪年度內，且收據日期 90 天內為之。捐贈於：

- 年度計劃基金可用在地區分享/度存額 **SHARE credit**
- 永久基金，扶輪基金會永久持有的捐贈。
- 小兒麻痺等症及小兒麻痺夥伴等基金，係為支援持續性根除小兒麻痺等疾病，捐款人如沒填寫計劃編號時，將給予最優先之計劃應用。
- 一個核准的配合獎助金或 3-H 獎助金必會有一個獎助金編號。捐款如無獎助金編號時將歸於世界基金。

捐款給年度計劃基金時可達到扶輪基金贊助會員、保羅·哈里斯之友、多次捐獻保羅·哈里斯之友、保羅·哈里斯協會及鉅額捐獻等的表彰。如捐贈 1,000 美元給永久基金會自動接收到表彰。

捐款給年度計劃基金時可達到扶輪基金贊助會員、保羅·哈里斯之友、多次捐獻保羅·哈里斯之友、保羅·哈里斯協會及鉅額捐獻等的表彰。如捐贈 1,000 美元給永久基金會自動接收到表彰。

請將你的捐款寄至以下適當的住址：

United States
The Rotary Foundation
14280 Collections Center Drive
Chicago, IL 60693 USA

Canada
The Rotary Foundation
(Canada)
Box B9322, P.O. Box 9100
Postal Station F
Toronto, ON M4Y 3A5
Canada

Germany
Rotary Deutschland
Gemeindienst e. V.
Breite Strasse 34
40212 Düsseldorf
Germany

如果這是項紀念性捐款時，請在受獎人之欄位中註明已故家屬之姓名及地址

II. 捐贈人

捐款如達到 25 美元或更多時將會寄出收據。捐款人可以是個人、扶輪社、扶輪地區、公司行號、基金會或其他機構。請勾選適當空格。如法律許可，捐款亦可減免稅賦。

III. 受獎人表彰

請在本欄位內任選一種填寫

與捐贈人相同時，如捐款人就是受獎人時請勾選。

紀念性：如果此係紀念性之捐贈時請勾選(請註明已故家屬姓名及地址)

其他：如果捐贈人與受獎人不同時請勾選(請註明受獎人之聯絡資料)

保羅·哈里斯之友的受獎人表彰可於捐贈同時指名或往後才由帳戶持有者或扶輪社社長來作此要求。

IV. 表彰物品寄送

扶輪基金會對個人一次付清捐贈提供一些不同之表彰方式，以感謝他們對人道及教育計劃之貢獻。感謝狀必須向扶輪基金會或相關的國際扶輪辦事處申請。其他所有表彰物品將根據一次付清捐獻或累積總額自動製作，除非你勾選了“請不要寄表彰物品”空格。在此欄位中你也可以註明郵寄地址，以便表彰物品的寄送。如不註明時，所有表彰物品將寄給扶輪社長。

一位 **扶輪基金贊助會員(RFSM)**：即是個人每人每年至少捐 100 美元給年度計劃基金。RFSM 徽章貼紙可在社長處領取。

保羅·哈里斯之友表彰是贈予凡捐款給年度計劃基金、小兒麻痺等症、小兒麻痺等症夥伴或人道獎助金等，一次付清捐款 1,000 美元或累積捐款達 1,000 美元的任何一位人士。保羅·哈里斯之友表彰包含獎狀、領章及胸章各一。

多次捐獻保羅·哈里斯之友表彰係對已捐款超過 1,000 美元等級之後的捐款人之表揚(即 2,000 美元等級、3,000 美元等級...)。表彰包括一個領章外加之寶石以受獎人表彰捐款金額等級為定。

保羅·哈里斯協會是由地區統籌管理以表揚那些年捐給年度計劃基金 1,000 美元或更多金額的人士。是由個別地區處理本計劃所有相關事宜，而疑問應遵照指示辦理。

永久基金捐獻人即任何人以書面通知扶輪基金會在遺囑或最終的不動產計劃書條款指定扶輪基金會之永久基金為受益人或一次付清捐款給永久基金達 1,000 美元者。永久基金捐獻人可獲頒獎狀及可與扶輪徽章一起佩戴之獎章。

扶輪基金會表彰個人及夫婦兩不論其捐款名稱，如兩人共同捐款達到 10,000 美元將受到表彰。**鉅額捐款人**在其每次達到新的捐款等級時可選擇接受一個水晶雕像表彰以及星鑽獎章。

請上 www.rotary.org 網站將可看到所有捐獻人表彰物品更多的資訊及照片。

V. 表彰點數轉移

一個人一旦成為保羅·哈里斯之友，在他/她每多捐 1 美元之捐款時，將可以得到「**基金會表彰點數 FRP**」，他/她可贈與他人。FRP 僅僅是由他/她們自己本身成為保羅·哈里斯之友後的現金捐款延伸而來。一旦他的「**基金會表彰點數 FRP**」轉移，讓將從其扶輪基金表彰點數之欄位內扣除，但並不改變他/她的之表彰金額總數欄或保羅·哈里斯之友等級。

其捐款

如果你有關於扶輪基金會表彰及捐獻的問題時，請與扶輪基金會聯絡中心連絡。電話 866-9ROTARY(866-976-8279)或 mail: erey@rotary.org 或洽服務貴地區的國際扶輪辦事處。

RI Brazil Office
Rua Tagipuru 209
01156-000
São Paulo, SP
Brazil

RI Europe and Africa
Office
Witikonstrasse 15
CH-8032 Zurich
Switzerland

RI Japan Office
NS3 Building 1F
2-51-3 Akabane, Kita-ku
Tokyo 115-0045
Japan

RI Korea Office
Room 705, Miwon
Building
43 Yoido-dong,
Yongdungpo-gu
Seoul 150-733
Korea

RI South Asia Office
Thapar House
2nd Floor, Central Wing
124 Janpath
New Delhi 110 001
India

RI Southern South
America Office
Florida 1, Piso 2
1005 Buenos Aires, CF
Argentina

RI South Pacific and
Philippines
Office
McNamara Centre, Level 2
100 George Street
Parramatta, NSW 2150
Australia

RI in Great Britain and
Ireland (RIBI)
Office
Kinwarton Road
Alcester
Warwickshire B49 6PB
England

在貨幣限制的國家，請與貴地區扶輪基金主委或國際扶輪職員聯繫有關捐款寄送的地址。



扶輪基金會全球捐獻表

填表人資料

姓名：_____

白天電話：(+886-) _____ 日期：_____

E-mail：_____

I. 捐獻人資料

請勿寄現金。貴國不適用的方式就不必管他。

新增捐獻額：_____

捐獻方式：(請勾選一個)

- 隨信附寄支票 (付給扶輪基金會) 支票號碼 # _____ 貨幣別 _____ 日期 _____
- VISA MasterCard AMEX Discover JCB 信用卡號碼# _____ 有效期限 _____ 持卡人姓名 _____
- 電匯 _____

指定捐獻項目：(請勾選一個)*

- 年度計劃基金 (適用於分享制度) 根除小兒麻痺等疾病
- 永久基金-世界基金 (僅用於永久基金捐獻人表彰) 案號可選擇填或不填 _____ 國家 _____
- 永久基金-分享制度 (僅用於永久基金捐獻人表彰) 人道獎助金# _____ 案號一定要填 _____
- 世界基金

***對於指定捐獻項目的變更只能在同一扶輪年度中收到捐贈後90天內提出要求。**

II. 捐獻人資料

個人 扶輪社 地區 公司/基金會 其他

捐獻人 (Mr., Mrs., Ms., Dr.) _____

個人請圈出您的姓

捐獻人社籍號碼 # _____

若不知道，請留空白

住址 _____

城市 _____ 州/省 _____

國家 _____ 郵遞區號 _____

若為新住址請於此勾選

白天電話：(+886-) _____

捐獻人所屬扶輪社 _____

扶輪社代碼 _____ 地區 _____

III. 受獎人資料

受獎人(請圈選一項)

同捐獻人 其他人士 (請詳述於下) 紀念性 (請詳述於下)

若勾選其他人士或紀念性，請填寫以下資料：

個人 公司/基金會

受獎人 (Mr., Mrs., Ms., Dr.) _____

請圈出該人士的姓

受獎人(社籍/TRF捐贈)號碼 # _____

若不知道，請留空白

住址 _____

城市 _____ 州/省 _____

國家 _____ 郵遞區號 _____

受獎人所屬扶輪社 _____

若非扶輪社員，請留空白

扶輪社代碼 _____ 地區 _____

IV. 表彰物品寄送

自接到申請後表彰的處理時間約需4到6週。

請不要寄表彰物品。

若此表彰是要讓人驚喜，請於此勾選。 贈送日期 _____

(如果此為急件，您可能需要支付運費。)

請將表彰物品寄送至：

姓名 _____

住址 _____

城市 _____ 州/省 _____

國家 _____ 郵遞區號 _____

電話(+886-) _____

V. 表彰點數轉移

如果本捐獻是從捐獻人的帳戶用來‘配合’或增加基金會表彰點數時，請填寫以下空白之處。

基金會表彰點數來自：

扶輪社的帳戶 _____ 地區的帳戶 _____

個人的帳戶 _____ 社籍號碼 _____

授權人簽署 _____

如果表彰點數轉移不是來自第二欄所列的捐贈者，或者是表彰點數多重轉移時，請填寫一份表彰轉移申請書(102-EN)或是另付一份詳細清單。

請寄送一份副本給貴地區扶輪基金委員會主委，並留一份存檔。

扶輪基金會的基金會表彰點數問答

Foundation Recognition Points (FRP's)

Q & A

基金會表彰點數用來做什麼？

「**基金會表彰點數**」 Foundation Recognition Points (FRP's) (前稱「**可用存額**」 Available Credit) 是貨幣金額可以從一個帳戶轉讓到另一帳戶以增加個人(扶輪社員／非社員)的保羅哈理斯之友表彰金額。「**基金會表彰點數**」僅可轉移至(扶輪社員／非社員)個人的帳戶。「**基金會表彰點數**」不可轉移至扶輪社的帳戶。

如何轉移「基金會表彰點數」？

不論何時轉移「**基金會表彰點數**」，請每次填妥一份請求轉移的「**表彰轉移表**」(Recognition Transfer form)，把此表郵寄或傳真至扶輪基金會。如需幫助填表或有問題請聯絡基金會代表。

個人帳戶

「**基金會表彰點數**」(前稱可用存額)乃是指個人帳戶增加到達 1000 美元之後產生的點數。此一首筆 1000 元可從轉移存額，個人捐款或二者合併獲致。在初筆 1000 美元後，帳戶持有者個人捐出的每一塊錢，基金會給予同額「**基金會表彰點數**」，祇有本人的捐獻才能產生「**基金會表彰點數**」。

「**基金會表彰點數**」不可從轉入個人帳戶的轉移產生。這些點數僅可轉移至另一個個人的帳戶。不可轉移回到原先已產生這些點數的帳戶。亦不可轉移入扶輪社帳戶。

例如：Joe Smith 有 1 個 1000 美元表彰金額，他決定再捐 250 美元給扶輪基金會，他的表彰金額會增加 250 美元，達到 1,250 美元，並且獲得 250「**基金會表彰點數**」。

Joe Smith 為了給他太太一個驚喜，要讓她成為保羅哈理斯之友，他可以用他所得的 250 美元「**基金會表彰點數**」建立她的帳戶。Joe 可填妥表彰轉移表寄去或傳真給扶輪基金會，轉移完成後，Joe 會有 1250 美元的表彰金額，但他已沒有「**基金會表彰點數**」，他太太會有 250 美元的表彰金額。

扶輪社帳戶

在扶輪社捐款給扶輪基金會(扶輪社本身是捐款的捐獻人)時，基金會會給扶輪社所捐每一塊錢相等的「**基金會表彰點數**」，這些點數僅可轉移至一個個人帳戶(扶輪社員／非社員)，不可轉移至另一個扶輪社的帳戶

What are Foundation Recognition Points used for?

“**Foundation Recognition Points**” (formerly known as Available Credits) are dollar amounts that can be transferred from one account to another to increase an individual's (Rotarian/ non-Rotarian) Paul Harris Fellow recognition amount. “**Foundation Recognition Points**” can only be transferred into an individual account (Rotarian/non-Rotarian). “**Foundation Recognition Points**” can never be transferred into a rotary club's account.

How to transfer “Foundation Recognition Points”:

Whenever transferring “**Foundation Recognition Points**” please complete a “**Recognition Transfer**” form for each transfer that you are requesting. The “Recognition Transfer” form can be mailed or faxed to the Foundation. For help or questions on completing the form, please contact your Foundation Representative.

For individual accounts:

“**Foundation Recognition Points**” (formerly known as Available Credit) are points that accrue after an individual's account reaches 1,000.00. This initial \$1,000.00 can be obtained by transfer of credits, personal gifts or a combination of both. Each dollar that the account holder personally donates, after the initial \$1,000.00, the Foundation matches with “**Foundation Recognition Points.**” Only personal giving can generate “**Foundation Recognition Points.**”

“**Foundation Recognition Points**” cannot be accrued from transfers made into an individual's account. These points can only be transferred into another individual's account. They cannot be transferred back into the account from which they have accrued. They cannot be transferred into a club's account.

Example: Joe Smith has a recognition amount of \$1,000.00. He then decides to give another \$250.00 to The Rotary Foundation. His recognition amount will increase by \$250.00 to \$1,250.00 and he will then have accrued 250 “**Foundation recognition Points.**”

Joe Smith, as a surprise for his wife, would like to make her a Paul Harris Fellow. He will start building her account beginning with the \$250.00 “**Foundation Recognition Points**” than he has accrued. Joe completes a “**Recognition Transfer**” form and mails/faxes it to The Rotary Foundation. After the transfer has been completed. Joe Smith will have a recognition amount of \$1,250.00. He will have 40.00 “**Foundation Recognition Points.**” His wife will now have a recognition amount of \$250.00.

For club accounts:

When a rotary club makes a contribution to the Rotary Foundation (when the club itself is the donor of the gift), the foundation matches each dollar that the club gives with “**Foundation Recognition Points.**” These points can only be transferred into an individual's account (Rotarian/non-Rotarian). They cannot be transferred into another club's account.

基金會表彰點數

Foundation Recognition Points (FRP's)

一位保羅哈理斯之友（即有 1000 美元，或更多個人表彰存額的個人）每次增加對基金會捐獻可獲得**個人表彰存額**（personal recognition credit），並可獲得相等金額的**基金會表彰點數** Foundation Recognition Points (FRP's)，可用來轉移給另一個人。他只有在他本人捐獻給基金會捐獻下才可獲得這些點數，如果另一個扶輪社，地區或另一個人捐款提名他為受獎人，他可獲得表彰存額，但是不會獲得表彰點數，因為他不是捐款人。

此外，在捐款人轉移基金會表彰點數給另一個人時，他的基金會表彰總共點數會依他所轉移的點數減少，但是，他的個人表彰總共點數不會減少。這是他累積的個人表彰總共點數。

又，在 1997 及 1998 年 6 月扶輪年度結束時，扶輪基金會保管委員會曾限定 2 年未用的基金會表彰點數過期無效（即 1995 年 6 月前捐款所獲，1997 年 6 月到期未用的基金會表彰點數，及 1995 年 6 月到 1997 年 6 月捐款，至 1998 年 6 月到期未用的基金會表彰點數即屬無效）雖然基金會表彰點數已取消過期無效的限制，但是曾到期不用已屬無效的點數不予恢復再用。

因為以上原因，在提出轉移要求時，應先查詢“基金會表彰點數 Foundation Recognition Pts”那一欄，而不是查詢捐款人個人“表彰金額 Recognition Amount”那一欄，以便確定捐款人有多少點數可轉讓另一個人，是十分重要。

扶輪社捐款時所產生的基金會表彰點數 FRP's 是顯現於扶輪社捐款總額。一如個人，該基金會表彰點數可以在捐款時或事後任何時間轉移。如同個人的基金會表彰點數，你必須查閱基金會表彰點數 Foundation Recognition Pts 欄，以便決定該扶輪社可轉讓點數的總數。

An existing Paul Harris Fellow (i.e. an individual who has \$1,000.00 or more in personal recognition credit) receives personal recognition credit for each additional contribution he makes to The Rotary Foundation, and also receives an equal amount of Foundation Recognition Points (FRP's), which he can transfer to another individual. He receives FRP's only for contributions he personally makes. If the club, district, or another individual makes a contribution and names him as the recipient, he will receive recognition credit, but will not receive FRP's because he is not the donor of the contribution.

Additionally, when the donor transfers FRP's to another individual, his FRP total decreases by the amount he has transferred. However, his personal recognition total will never decrease. This is his cumulative personal recognition total.

Also, during the Rotary Years ending June 1997 and 1998, the Trustees of the Rotary Foundation “expired” unused FRP's which were over two years old (i.e. unallocated FRP's from contributions made prior to June 1995 expired in June 1997, and unallocated FRP's from contributions made between July 1995 and June 1996 expired in June 1998.) Though FRP's no longer expire, the FRP's which have expired will not be reinstated.

For these reasons, it is important to consult the column titled “Foundation Recognition Pts” rather than the donor's personal “Recognition Amount” when preparing transfer requests in order to see how many points the donor can transfer to another individual.

Club contributions generate FRP's in the amount of the club contribution. As with individuals, the FRP's can be transferred at the time of the contribution or any time thereafter. As with individuals' FRP's you need to consult the “Foundation Recognition Pts” column in order to determine the amount of points that the club has available to transfer.

